

**Διάταξη του Πρωτοδικείου της 6ης Οκτωβρίου 2008 — Austrian Relief Programm κατά Επιτροπής**

(Υπόθεση T-235/06) <sup>(1)</sup>

(Προσφυγή ακυρώσεως — Κοινοτική χρηματοδότηση έργου για τη βελτίωση των όρων διαβίωσης στην πρώην Γιουγκοσλαβία προς διευκόλυνση της επιστροφής των προσφύγων και των εκτοπισμένων — Πρόγραμμα Οβνονα — Ρήτρα διατησίας — Χρεωστικό σημείωμα — Απαράδεκτο)

(2008/C 327/46)

Γλώσσα διαδικασίας: η γερμανική

**Διάδικοι**

Προσφεύγουσα: Austrian Relief Programm — Verein für Not- und Katastrophenhilfe (Innsbruck, Αυστρία) (εκπρόσωπος: C. Leygoutz, δικηγόρος)

Καθής: Επιτροπή των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων (εκπρόσωποι: M. Šimerdová, επικουρούμενη από τον R. Bierwagen, δικηγόρο.)

**Αντικείμενο**

Προσφυγή περί ακυρώσεως του χρεωστικού σημειώματος της Επιτροπής, της 4 Μαΐου 2006, με το οποίο η Επιτροπή αξίωσε από την προσφεύγουσα την επιστροφή των ποσών που είχαν καταβληθεί στο πλαίσιο της εκτελέσεως συμβάσεως που αφορούσε την κοινοτική χρηματοδότηση του έργου «Republika Srbska 1998: Βελτίωση των όρων διαβίωσης προς διευκόλυνση της επιστροφής των προσφύγων και των εκτοπισμένων» (σύμβαση αριθ. RE/YOU/03/04/98), συναφθείσας στο πλαίσιο του προγράμματος Οβνονα.

**Διατακτικό**

Το Πρωτοδικείο διατάσσει:

1. Απορρίπτει την προσφυγή.
2. Καταδικάζει την Austrian Relief Programm — Verein für Not- und Katastrophenhilfe στα δικαστικά έξοδα.

<sup>(1)</sup> ΕΕ C 261 της 28.10.2006.

**Διάταξη του Πρωτοδικείου της 20ής Οκτωβρίου 2008 — BOT Elektrownia Bełchatów κ.λπ. κατά Επιτροπής**

(Υπόθεση T-208/07) <sup>(1)</sup>

(Προσφυγή ακυρώσεως — Οδηγία 2003/87/ΕΚ — Σύστημα εμπορίας δικαιωμάτων εκπομπής αερίων θερμοκηπίου — Εθνικό σχέδιο της Πολωνίας περί κατανομής δικαιωμάτων εκπομπής για την περίοδο 2008-2012 — Απόφαση της Επιτροπής να μην προβάλει αντιρρήσεις, υπό ορισμένες προϋποθέσεις — Αρμοδιότητα των κρατών μελών όσον αφορά την κατανομή των δικαιωμάτων εκπομπής στις ενδιαφερόμενες επιχειρήσεις — Απουσία άμεσου επηρεασμού — Απαράδεκτο)

(2008/C 327/47)

Γλώσσα διαδικασίας: η αγγλική

**Διάδικοι**

Προσφεύγουσες: BOT Elektrownia Bełchatów S.A. (Rogowiec, Πολωνία)· BOT Elektrownia Turów S.A. (Bogatynia, Πολωνία)· BOT Elektrownia Opole S.A. (Brzeziny, Πολωνία)· Elektrownia «Kozienice» S.A. (Świerże Górne, Πολωνία)· Elektrownia Połaniec S.A. — Grupa Electrabel Polska (Połaniec, Πολωνία)· Elektrownia «Rybnik» S.A. (Rybnik, Πολωνία)· Elektrownia Skawina S.A. (Skawina, Πολωνία)· Elektrownia «Stalowa Wola» S.A. (Stalowa Wola, Πολωνία)· Południowy Koncern Energetyczny S.A. (Katowice, Πολωνία)· Zespół Elektrowni Dolna Odra S.A. (Nowe Czarnowo, Πολωνία)· Zespół Elektrowni Ostrołęka S.A. (Ostrołęka, Πολωνία), και Zespół Elektrowni Pątnów-Adamów-Konin S.A. (Konin, Πολωνία) (εκπρόσωποι: B. Krużewski, M. Ciemiński, J. Młot-Schönthaler, N. Dodoo και S. Boullart, δικηγόροι)

Καθής: Επιτροπή των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων (εκπρόσωποι: U. Wölker και D. Lawunmi)

Παρεμβαίνουσες υπέρ των προσφευγουσών: Elektrociepłownia «Będzin» S.A. (Będzin, Πολωνία)· Zespół Elektrociepłowni Bydgoszcz S.A. (Bydgoszcz, Πολωνία)· Zespół Elektrociepłowni Bytom S.A. (Bytom, Πολωνία)· Elektrociepłownia Białystok S.A. (Białystok, Πολωνία)· Elektrociepłownia «Gorzów S.A.» (Gorzów, Πολωνία)· Elektrociepłownia Kalisz-Piwnice S.A. (Kalisz, Πολωνία)· Elektrociepłownia «Kraków» S.A. (Κρακοβία, Πολωνία)· Dalkia Łódź S.A. (Łódź, Πολωνία)· Dalkia Poznań Zespół Elektrociepłowni S.A. (Poznań, Πολωνία)· Elektrociepłownia Tychy S.A. (Tychy, Πολωνία)· Zespół Elektrociepłowni Wrocławskich Kogeneracja S.A. (Wrocław, Πολωνία)· Elektrociepłownia Wybrzeże S.A. (Γκντάνσκ, Πολωνία)· Elektrociepłownia Zabrze S.A. (Zabrze, Πολωνία), και Elektrociepłownia «Zielona Góra» S.A. (Zielona Góra, Πολωνία) (εκπρόσωποι: B. Krużewski, M. Ciemiński, J. Młot-Schönthaler, N. Dodoo και S. Boullart, δικηγόροι)

**Αντικείμενο**

Αίτημα ακυρώσεως της αποφάσεως C(2007) 1295 τελικό της Επιτροπής, της 26ης Μαρτίου 2007, σχετικά με το εθνικό σχέδιο κατανομής δικαιωμάτων εκπομπής αερίων θερμοκηπίου, που κοινοποιήθηκε από τη Δημοκρατία της Πολωνίας για την περίοδο 2008-2012, σύμφωνα με την οδηγία 2003/87/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 13ης Οκτωβρίου 2003, σχετικά με τη θέσπιση συστήματος εμπορίας δικαιωμάτων εκπομπής αερίων θερμοκηπίου εντός της Κοινότητας και την τροποποίηση της οδηγίας 96/61/ΕΚ του Συμβουλίου (ΕΕ L 275, σ. 32).